

בַּרוּדְ אַתַּה יהו"ה אַל הֵינוּ מֵלֶךְ הַעוּלָם אשר קדשנו במצותיו וצונו לעסוק בדברי תורה.

Barukh Atah Adonai Eloheinu melekh ha-olam asher kidshanu b'mitzvotav v'tzivanu la'asok b'divrei Torah.

Soul Spa 21 – P. Ki Tisa March 2, 2024 22 Adar I, 5784

Blessed are You, YHVH, our God, eternal sovereign, who sanctifies us in God's connecting command to busy ourselves in words of Torah.

# **Exodus 32:1-8**

וַיַּרָא הַעַם כִּי-בשָשׁ משָה לַרֶדֶת מִן-הַהַּר וַיּקָהֶל הַעַם עַל-אַהַרן וַיאמרו אַלַיו קום עשה-לנו אל הים אשר ילכו לפנינו כי-זה משה האיש אשר העלנו מארץ מצרים לא יַדַענו מֵה-הַיַה לוּ:

1. When the people saw that Moshe was long in descending from [Mount Sinai], the nation congregated at Aharon and said to him, "Get up and make us gods that will go before us, for this Moshe, the man who brought us up from the land LONGING of Egypt, we don't know what became of him."

FEAR >

Last week's learning: to assuage / delay the group until Moses got back.

וַיאמֶר אֵלֶהֶם אַהַרוֹ פַּרקו נִזְמֵי הַזָּהַב אַשֶּׁר בָּאַזנֵי נִשִּׁיכֶם בָּנֵיכֶם וּבָנתֵיכֶם וְהָבִיאוּ אֱלָיּ ג וַיִּתִפָּרְקוּ כַּל-הַעַם אֶת-נַזְמֵי הַזָּהַב אֲשֶׁר בְּאַזְנֵיהָם וַיַּבִיאוּ אל-אהרן:

Where'd Moses go? —> REPLACE GOD 2-3. Aharon said to them, "Snap off the gold ear rings on the ears of your wives, your sons and your daughters, and bring them to me." All the nation snapped off the gold ear rings on their ears, and brought them to Aharon.

WHAAAH?

וַיַּקַח מִיַדַם וַיַּצַר אתו בַּחֵרָט וַיַּעֲשָהוּ עֵגֵל מַסֶּכָה וַיאמרו אֵלֶה אֱל הֵידְ ישראַל אשר העלוד מארץ מצרים: וירא אהרן ויבן מזבח לפניו ויקרא אהרן ויאמר חג לַיהו"ה מַחַר: וַיַּשָּׁכִּימוּ מִמַּחַרת וַיַּעַלוּ עלת וַיַּגְשוּ שַלַמִים וַיִּשֵב הַעַם לַאֲכל ושתו וויקמו לצחק:

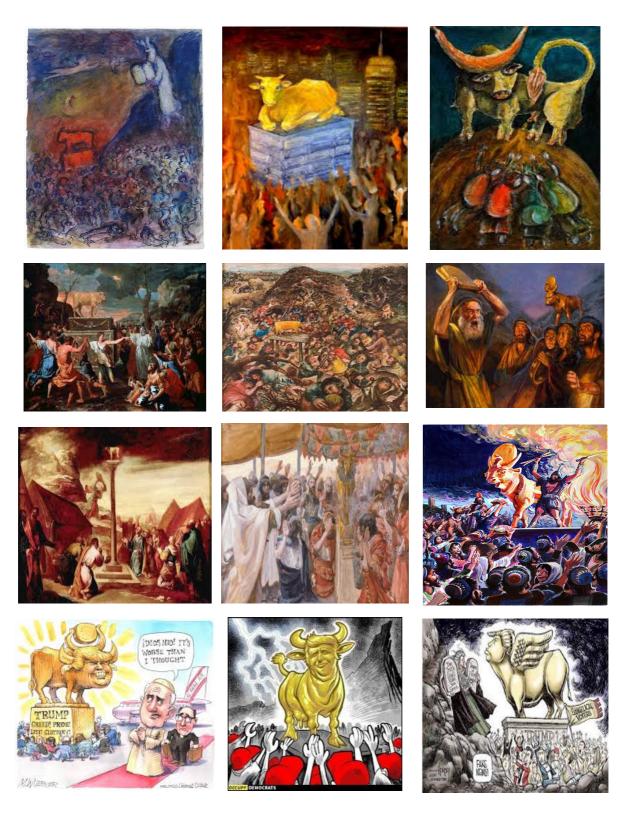
4-6. He received [the rings] from their hands, and he fashioned it with an engraving tool and made a molten calf. They said, "This is your god, Israel, that brought you up from the land of Egypt." When Aharon saw it, he built an altar before it, proclaiming, "Tomorrow is a festival to YHVH." They woke early the next day, and offered burnt offerings and peace offerings; and the people sat to eat and to drink, and rose up to play.

וַיִדַבֵּר יהו"ה אֵל-משׁה לֶדְּ-רֵד כִּי שְׁחֵת עַמִּךְ אַשֵּׁר הַעַלֵיתָ מֵאָרֵץ מִצְרַיִם: סָרוּ מַהֶר מִן-הַדָּרֶדְ אֲשֶׁר צִוּיִתִם עַשוּ לַהֶם עגל מסכה וישתחוו-לו ויזבחו-לו וַיאמָרו אֶלֶה אֱלֹהֵיךְ ישַׁרָאֵל אֲשֶׁר העלוד מארץ מצרים:

7. YHVH said to Moshe, "Get down there! Your people, whom you brought out of the land of Egypt, have corrupted themselves. They quickly turned aside from the way that I commanded them: they made a molten calf, and worshipped it, and sacrificed to it, and said, This is your god, Israel, that brought you up from the land of Egypt.

1 Comm

<u>P</u>	Pshat (פשט)	<ul> <li>"Your" people - God distancing?</li> <li>Stated justification (Moses) becomes</li> <li>Aharon makes the "god" that defies God and Moses?!</li> </ul>
<u>R</u>	Remez (רמז)	<ul> <li>Moses up there 40 days – "long in descending"</li> <li>Aharon didn't say anything against the mob</li> </ul>
D	Drash (דרש)	<ul> <li>God's "longwinded" – complicity? test?</li> <li>Return to old ways in the face of fear</li> <li>Abandonment, PTSD</li> <li>Redeeming Aharon – supporting Moses, re-directing the mob?</li> </ul>
<u>s</u>	Sod (טוד)	<ul> <li>Divinity delegated, withdrew?</li> <li>Spirituality of withdrawal, discomfort = FAITH</li> <li>Spiritual of liminality - "TESTING"?</li> </ul>



# WHAT IS GOING ON HERE?

# **Exodus 32:1**

וַיּקָהֵל הָעָם עַל-אַהַרן וַיּאמְרוּ אֵלָיו קום עשה-לַנוּ אֵל הִים אַשֶּׁר יַלְכוּ לְפַנֵינוּ כִּי-זֵה משָׁה הָאִישׁ אֲשֵׁר הֵעַלָנוּ מֵאֵרְץ מִצְרֵים לֹא יָדַעְנוּ מֶה-הָיָה לוּי

וַיִּרְא הָעָם כִּי-בֹשֵׁשׁ מֹשֶׁה לָרֶדֶת מִן-הָהָר When the people saw that Moshe was delayed in descending from [Sinai], the nation congregated at Aharon and said to him, "Go and make us elohim that will go before us – for this Moshe, the man who brought us up from the land of Egypt, we don't know what became of him."

# Rashi Ex. 32:1 • B.T. Sanhedrin 63a

אשר ילכו לפנינו. אֱלוֹהוֹת הַרְבֵּה אִוּוּ That will go before us – They wanted many gods (i.e. *elohim* is taken as plural since "go" is plural)

#### Ramban Ex. 32:1

רש"י אין לשונו מכוון. אבל הכתוב הזה הוא מפתח לדעת נכון ענין העגל ומחשבת עושיו, כי בידוע שלא היו ישראל סבורים שמשה הוא האלהים. ושהוא בכחו עשה להם האותות והמופתים, ומה טעם שיאמרו כיון שהלך משה ממנו נעשה אלהים. ועוד, כי בפירוש אמרו אלהים אשר ילכו לפנינו, לא שיהיו נותנין להם חיים בעולם הזה או בעולם הבא. אבל היו מבקשין משה אחר, אמרו, משה שהורה לנו הדרך ממצרים ועד הנה, שהיו המסעים ע"פ ה' ביד משה, הנה אבד ממנו. נעשה לנו משה אחר שיורה הדרך לפנינו ע"פ ה' בידו. וזה טעם הזכירם משה האיש אשר העלנו, לא האל אשר העלם, כי יצטרכו לאיש אלהים: וכן תוכל להבין זה מתשובת אהרן אל משה רבינו מה עשה לך העם הזה כי הבאת עליו חטאה גדולה, והיתה תשובתו ויאמרו לי קום עשה לנו אלהים וגו', ואמר להם למי זהב התפרקו ויתנו לי ואשליכהו באש והנה אהרן מתנצל למשה.

Rashi is not correct. Rather, this verse is the key to understand the incident of the golden calf, and the thought of those who made it. For it is known that the Israelites did not think Moshe a god, as if he did for them the signs and wonders through his own power. So what sense would there be for them to say, "Since Moshe is gone from us, we will make ourselves gods?" And they clearly said, "Make us *elohim* who will go before us" — not a deity who would give them life in this world and the World to Come. Instead, they wanted another Moshe, saying: "Moses, the man who brought us out of the land of Egypt," he is now lost to us. So let us make ourselves another Moses who will show us the way at the command of the Eternal by his hand." This is the reason they said, "Moshe, the man" and not "God who brought them up" – for they needed a man of God.

So too Aharon answer to Moshe our Teacher, when MOshe asked him (Ex. 32:21), "What did this people do to you! You brought a great sin on them." – to which Aharon replied "They said to me, 'Make us *elohim*, and I said to them... and they gave to me... and I cast it into the fire." Thus did Aharon stand up *for Moshe*.

# Pirkei d'Rabbi Eliezer 45

(200-700 CE, Israel)

ומצא אהרן בין הנזמים ציץ של זהב אחד כתוב עליו שם הקדש וחרות עליו כצורת עגל ואותו לבד השליך לכור של אש שנ' ואשלכהו באש ויצא העגל הזה. ויצא העגל הזה גועה וראו אותו כל ישראל ותעו אחריו. [Aharon] found, with all the earrings, a golden nub with the Holy Name written on it, it seemed to have an image of a calf embossed on it, and only that did he cast into the fire, as it is said (Ex. 32:24): "I cast *it* into the fire and this calf came out. This calf came out glowing and Israel followed it.

אם אני אומ' לישראל תנו לי כסף וזהב מיד הם מביאים אלא הריני אומ' להם תנו לי נזמי נשיכם ונזמי בניכם ובנותיכם והיה הדבר בטל ממנו שמעו הנשים ולא קבלו עליהם ליתן נזמיהן לבעליהן אלא אמרו להם אתם רוצים לעשות שקוץ ותועבה שאין בו כח להציל לא שמעו להם ונתן הב"ה שכרן של נשים בעה"ז ובעה"ב ומה שכר נתן להם לעה"ב לעה"ז שהן משמרות ראשי חדשים יותר מן האנשים ונתן להם שכר שהן עתידות להתחדש כמו ר"ח. [He thought]: If I tell Israel to give me silver and gold, they will give it to me! So he said: "Give me the earrings of your wives, sons and daughters." But when the women heard, they would not give their earrings to their husbands. They said: "You want to make an idol but it won't have the power to save us," so they would not listen to them. God gave women a reward in this world and in the world that is coming. What is their reward in this world and in the world that is coming? That they will honor Rosh Hodesh more than men do, so they will be renewed just like new moons...

ראו האנשים שלא קבלו הנשים ליתן את נזמיהן לבעליהן ועד אותה שניה היו הנזמים באזניהם כמעשה המצריים וכמעשה העברים ופרקו את נזמיהם שבאזניהם ונתנו שנ' ויתפרקו כל העם את נזמי הזהב אשר באזניהם באזני נשיהם אין כתיב כאן אלא באזניהם The men saw that the women would not give their earrings to their husbands. Until that moment they also wore earrings like Egyptians or Arabs, but they broke off their earrings in their ears and gave them, as it is said (Ex. 32:3): "All the people broke off their earrings of gold which were in their ears," but it does not say "the ears of the women."

#### **Shemot Rabbah 37:2**

בשעה שירד משה מסיני וראה ישראל
באותו מעשה הביט באהרן והיה מקיש
עליו בקורנס, והוא לא נתכוין אלא
לעכבם עד שירד משה, ומשה היה
סבור שהיה אהרן שותף עמהן והיה
בלבו עליו, א"ל הקב"ה משה יודע אני
כוונתו של אהרן היאך היתה לטובה. ...
כך בשעה שאמרו ישראל לאהרן קום
עשה לנו אלהים אמר להם פרקו נזמי
הזהב אמר להם אני כהן אני אעשה
אותו ומקריב לפניו, והוא לא נתעסק
אלא לעכבן עד שיבא משה.

When Moshe descended from Sinai and saw Israel engaged in that act, he glanced at Aharon beating it with a hammer. He intended to restrain them until Moshe descended, but Moshe thought he was partnering with them and was angry with him. The Holy Blessed One said to Moshe: "I know Aharon's intent was for good!" ... So when Israel said to Aharon (Ex. 32:1), "Get up and make us gods!" and he said to them (Ex. 32:2), "Break off the gold earrings...," he said to them: "I'm a priest, so let me make it and bring offerings before it," but only to restrain them until Moshe came.

# Exodus 32:21-26

וַיַּאמֶר משֶׁה אֶל-אַהֲרוֹ מֶה-עָשָּׁה לְדְּ הָעָם הַיֶּה כִּיִ-הַבֵּאתָ עָלָיו חֲטָאָה גְדֹלֵה: Moshe said to Aharon, "What did this people do to you that you brought such great sin on them?"

וַיַּאמֶר אַהַרן אַל-יָחַר אַף אַדנֵי אַתָּה יַדַעִתָּ אֵת-הַעָּם כֵּי בָרַע הוּא: Aaron said, "Let not my lord be enraged. You know that this people is bent on evil.

וַיִּאמְרוּ לִי עֲשֵׂה-לָנוּ אֱלֹהִיֹם אֲשֶׁר יֵלְכוּ לְפָנֵינוּ כִּי-זֶה| משֶׁה הָאִישׁ אֲשֶׁר הָעֱלָנוּ מֵאֵרֵץ מִצְרַיִם לֹא יָדַאֵנוּ מֵה-הָיָה לִוּ "They said to me, 'Make us *elohim* to go before us, for that man Moses – the man who brought us up from the land of Egypt – we do not know what happened to him.'

וָאמַר לָהֶם לְמִי זָהָב הִתְפָּרָקוּ וַיִּתְּנוּ-לֵי וָאַשְלַכְהוּ בָאֵשׁ וַיִּצֵא הָעֵגֵל הַזֶּה: "So I said to them, Snap off your gold [earrings]....' They gave it to me and I hurled it into the fire and out came this calf!"

וַיַּרָא משֶׁהֹ אֶת-הָעֶׂם כֵּי <mark>פָּרָעַ</mark> הוָּא פִי-<mark>פָּרָעָה</mark> אַהַרֹּן לִשְׁמִצַּה בִּקַמֵּיהֵם:

Moshe saw that the people were paru'a since Aharon had let them p'ra'oh, menacing whoever opposed them.

וַיַּצְמִדְ משָׁה בְּשַׁצֵּר הַמְּחֲנֶה וַיֹּאֹמֶר מִי לַיהו"ה אַלָּי וַיִּאָסְפוּ אַלֶּיו כָּל-בְּנֵי לֵוִיּ Moshe stood in the gate of the camp and said, "Whoever is for YHVH come here!" And all the men of Levi rallied to him.

#### ער (V) heb

- 1. to lead, act as leader
- 2. to let go, let loose, ignore, let alone
  - 1. (Qal)
    - 1. to let go, let loose
    - 2. to let alone, avoid, neglect
    - 3. to loosen
  - 2. (Niphal) to be let loose, be loosened of restraint
  - 3. (Hiphil)
    - 1. to cause to refrain
    - 2. to show lack of restraint
    - 3. to let loose restraints

### Exodus 34:28-35

וַיְהִי-שָׁם עִם-יהו"ה אַרְבָּעִים יוֹם וְאַרְבָּעִים לַיְלָה לֶחֶם לֹא אָכַל וּמַיִם לֹא שָׁתָה וַיִּכְתִּב עַל-הַלֻּחֹת אֵת דִּבְרֵי הַבְּרִית עֲשֶׁרֶת הַדְּבָרִים: וַיְהִי בְּרֶדֶת משֶׁה מֵהַר סִינֵי וּשְׁנֵי לֻחֹת הָעֻדָת בְּיֵד-משֶׁה בְּרִדְתּוֹ מִן-הָהָר וּמשֶׁה לֹא-יָדַע כִּי קָרַן עוֹר פָּנָיו בדברוֹ אתוּ: 28-29. [Moshe] was there with YHVH 40 days and 40 nights: he neither ate bread nor drank water. He wrote on the Tablets the words of the covenant, the Ten Commandments. In Moshe's descent from Mount Sinai, and the two Tablets of Witnessing in Moshe's hand, Moshe did not know that the skin of his face beamed from [God] speaking with him.

וַיַּרְא אַחֲרֹן וְכָל-בְּנֵי יִשְׂרָאֵל אֶת-מֹשֶׁה וְהִנֵּה קָרַן עוֹר פָּנָיו וַיִּירְאוּ מִגֶּשֶׁת אַלָּיוּלא וַיִּקְרָא אֲלֵהֶם מֹשֶׁה וַיָּשָׁבוּ אֵלָיו אַהֲרֹן וְכָל-הַנְּשִׂאִים בָּעֵדָה וַיְדַבֵּר מֹשֶׁה אֵלֵהֵם: 30-31. When Aharon and all the Children of Israel saw Moshe, behold his skin beamed. They feared to approach him. Moshe called to them; Aharon and all the community rulers returned to him, and Moshe talked with them.

וְאַחֲבִי-בֵן נִגְּשׁוּ כָּל-בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וַיְצַוּם אֵתּ כָּל-אֲשֶׁר דִּבֶּר יהו"ה אִתּוֹ בְּהַר סִינָי וַיְכַל משֶׁה מִדַּבֵּר אִתָּם וַיִּתֵּן עַל-פָּנָיו מַסְוָהּ 32-33. And afterward, all the Children of Israel approached, and [Moshe] commanded them of all that YHVH spoke to him on Mount Sinai. Moshe finished speaking with them, and he put a veil on his face.

וּבְבֹא משֶׁה לִפְנֵי יהו"ה לְדַבֵּר אָתּוֹ יָסִיר אֶת-הַמַּסְנֶה עַד-צֵאתוֹ וְיָצָא וְדַבֶּר אֶל-בְּנֵי יִשְׂרָאֵל אֵת אֲשֶׁר יְצֵנֶה: וְרָאוֹ בְנֵי-יִשְׂרָאֵל אֶת-פְּנֵי משֶׁה כִּי קָרַן עוֹר פְּנֵי משֶׁה וְהַשִּׁיב משֶׁה אֶת-הַמַּסְוֶה עַל-פָּנָיו עַד-בֹּאוֹ לְדַבֵּר אִתּוֹ: 34-35. When Moshe came before YHVH to speak with [God], he removed the veil until he came back and spoke to the Children of Israel that what was commanded. The Children of Israel saw Moshe's face: the skin of [his] face beamed. Moshe returned the veil to his face until he came to talk with [God].

<u>P</u>	<b>P</b> shat (פשט)	
<u>R</u>	Remez (רמז)	
D	Drash (דרש)	
<u>s</u>	Sod (סוד)	

#### THE BEAMING

#### Rashi, Ex. 34:29

כי קרן. לְשׁוֹן קַרְנַיִם, שֶׁהָאוֹר מַבְּחִיק וּבוֹלֵט כְּמִין קֶּרֶן, וּמֵהֵיכָן זָכָה משֶׁה לְקַרְנֵי הַהוֹד: רַבּוֹתֵינוּ אָמְרוּ מִן הַמְּעָרָה, שֶׁנָּתֵן הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא יָדוֹ עַל פָּנָיו, שֶׁנָּאֱמֵר ושׂכּתי כפּי: That [the skin of his face] beamed – "Beamed" (keren) evokes "horns" (kernayim), because light radiates as rays from a point, like from a horn. And for what did Moshe merit to have rays of glory? Our rabbis [of midrash] said that the rays were from [when God hid Moshe in the cleft of the rock like a] cave: the Holy Blessed One put God's hand on Moshe's face, as it is said (Ex. 33:22), "I will shield you with My hand...."

## Hizkuni, Ex. 34:29

ומה שזכה בלוחות אחרונות ולא בראשונות היינו ע"י שהראשונות נתנו לעין כל ברעמים וקולות ואש..., אלולי קרני ההוד היה פתחון פה לאומות לומר לא נתנו לוחות אחרות ולא היו מאמינים שנתנה לו הקב"ה. ד"א לפי שרצו להעמיד להם מנהיג במקום משה הראה להם הקב"ה שהוא מלא מזיו שכינתו על פיו, ואין להעמיד אחר במקומו. Why did Moshe merit [beams of light] for the second Tablets but not the first? The first were given publicly, with thunder and fire. ... But for the light beams of glory, the nations might say that the second Tablets were not given (*i.e.* that Moshe made them himself) and not believe that the Holy Blessed One gave them.

Another explanation: When the nation wanted to raise another leader in Moshe's place, God showed them that God filled [Moses] with the splendor of *Shekhinah*, so they would not stand up another in Moshe's place.

# Or HaHayim, Ex. 34:29

למה לא נתן משה מסוה על פניו ברדתו מן ההר בזמן שלא היה מלמד את ישראל תורה, לזה אמר הכת' ומשה לא ידע זה היה סיבה שלא נתן על פניו מסוה קודם וראהו אהרן וישראל.... ועדיין יקשה על זה איך יהיה הדבר שלא ירגיש בעל חי בדבר נוסף בפניו ובפרט קירון פנים... שמנעה ממנה הידיעה ואמר ברדת משה מהר פירוש כי בהיותו בהר לו יהיה שירגיש בהוד פניו יתלה הדבר כי יבהיקו פניו מאור ... בכל משך רדתו מן ההר, ולזה היה תולה כי מה שהיה מרגיש בפניו היה מאור הלחות אל מול פניו יאירו ולא ידע כי קירון פנים היה קבוע בו בעור פניו, והוא אומרו לא ידע... כאשר עשה א"כ כשהניח מידו הלוחות.

Why did Moshe veil his face while descending the Mountain, when he wasn't teaching Torah to Israel? Torah answers that Moshe was unaware that his face beamed with rays of light. This is why he didn't wear a veil before Aharon and Israel saw him.... But it's still unclear how someone can be unaware that they beam with rays of light, like horns on a forehead.... This knowledge was kept from Moshe as long as he was on the mountain, where he assumed that any light came from God speaking with him and not from Moshe's own face.... And descending the mountain, he carried the holy Tablets and the light came from them. He had no idea that he himself became a source of such light... until after he deposited the Tablets from his hands.

## THE FEAR

#### Rashi, Ex. 34:30

וייראו מגשת אליו. בּא וּרְאֵה כַּמָּה גָדוֹל כֹּחָהּ שָׁל עֲבַרָה שָׁעַד שָׁלֹא פָשְׁטוּ יְדֵיהֶם בַּעֲבַרָה מַהוּ אוֹמֵרי וּמַרְאֵה כְּבוֹד ה' כְּאֵשׁ אֹכֶלֶת בְּרֹאשׁ הָהָר לְעִינֵי בְּנֵי יִשְׁרָאֵל, וְלֹא יְרַאִים וְלֹא מִוְדַּעְזְעִים, וּמִשֶּׁעָשוּ אֶת הָעֵגֶל אַף מִקַּרְנֵי הוֹדוּ שֶׁל משֶׁה הָיוּ מַרְתִּיעִים וּמִזָּדַעִזְעִים.

They feared to approach him. Come and see how great is the power of sin! For before they put forth their hand to sin, what does Torah say (Ex. 24:17): "The sight of God's glory was like a consuming fire atop the mountain in the eyes of the Children of Israel" – but they were not afraid and did not tremble! But after making the golden calf, they recoiled and trembled at the sight of Moshe's light beams of glory.

# Chizkuni, Ex. 34:30

וייראו מגשת אליו. לפי פשוטו מתחלה כשראוהו וייראו מגשת אליו, כסבורים שהוא מלאך.

They feared to approach him. According to the plain meaning of the verse, when they saw him, they reasoned that he was an angel.

### Ibn Ezra, Ex. 34:30

אַהַרן - שהוא הראש: *Aharon [feared]* – Because he was the head.

# Rabbeinu Bahya, Ex. 34:30

ויש אור שיצא מן החשך, אור חכמה הוא האור שבו נברא הכל, והוא שדרשו בו רבותינו ז"ל כבר היה לפני שקדם למאמר יהי אור והוא שנקרא ראשית והאור הזה השיג משה בלבו ובו נבדל משאר הנביאים ונתעלה על כלם.

מיני האור חלוקים, יש אור חכמה, Different kinds of light are separated from each other. There is wisdom's light, and there is light that emerges from darkness. The light of wisdom is the light by which all was created. As the sages explained, this light preceded God's directive [in *B'reishit*], "Let there be light," called reishit (beginning). Moshe attained this light in his heart, and it was this light that separated him from all other prophets....

# Genesis 1:1

בָּרָאשִׁית בַּרָא אֱלֹהִים אָת הַשַּׁמַיִם וָאַת הַאַרֵץ.

B'reishit bara Elohim et ha-shamayim v'et ha-aretz. In the beginning, God created heaven and earth.

## Psalm 111:10

ראַשִּית חָכְמָה יִרְאַת יהו"ה

B'reishit hokhmah yir'at YHVH

The beginning [of] wisdom is awe of YHVH.

# THE VEIL

## Rashi, Ex. 34:33

ויתן על פניו מסוה. - וְלַכְבוֹד קַרְנֵי הַהוד, שלא יזונו הַכל מַהֶם, הַיַה נותן הַמַּסְוָה כִּנֵגדָן, ונוטְלוֹ בְּשָׁעָה שַהַיַה מַדַבָּר עם ישַראַל, וּבְשַעַה שָהַמַּקום נִדְבַּר עִמוּ עַד צֵאתוּ, ובצאתו יצא בלא מסוה:

*He put a veil on his face* – For the honor of the beams of glory. So everyone wouldn't feed on them, he used to put the veil in front of them, but took it off when he spoke to Israel and when the Omnipresent conversed with him.

# Sforno, Ex. 34:33

אבל בעוד שהיה מדבר אתם היה בלי מסוה, כענין והיו עיניך רואות את מוריך וכאמרם ז"ל (פרק קמא דעירובין) ואי חזיתיה מקמיה, הוינא מחדד טפי.

But when he would speak with them, he was without veil, as in (Isaiah 30:20): "Your eyes will see your teacher." As our sages said (in B.T. Eruvin 13), "Had I looked at the face of my teacher instead of merely his back, I would be more learned."

## Kli Yakar, Ex. 34:33

ויתן על פניו מסוה. לפי שהיו הכל מסתכלין בו ומשה היה עניו גדול וביישן והיה מתבייש על שמסתכלין בקירון עור פניו כי כך היא המדה בכל מי שהוא ביישן ע"כ נתן על פניו מסוה לכסות עינים אבל בבואו לפני ה' ללמוד תורה מפיו אז הוצרך להסיר מסוה הבושה מעל פניו כי לא הביישן למד. *He put a veil on his face.* Because everyone was gazing at him, he was humbled and embarrassed. He was embarrassed for the gazing at the beaming of [his] skin, for such is the measure of each who is given to shame – so he put a veil on face to cover the eyes. But when [the people] came before God to learn Torah from [Moshe's] mouth, he had to remove the veil of embarrassment from his face, for one who is timid cannot learn (Pirkei Avot 2:5).

#### Pirkei Avot 2:5

הוא הַיַה אומֵר, אֵין בּור יַרֵא חֵטָא, וָלֹא עַם הַאַרֵץ חַסִיד, וָלֹא הַבַּיִשַׁן לָמֵד, וְלֹא הַקַּפְּדָן מְלַמֵּד, וְלֹא כָּל הַמַּרבָה בַסְחוֹרַה מַחְכִּים. ובַמַקום שַאַין אַנַשִים, הַשָּתַדֵּל לַהִיות אַישׁ: [Rabban Gamliel] used to say: A brute does not fear sin, the ignorant are not pious, the timid cannot learn, the impatient cannot teach, and all who exceed in materiality cannot become wise. And in the place where there are no people, strive to be a person.